

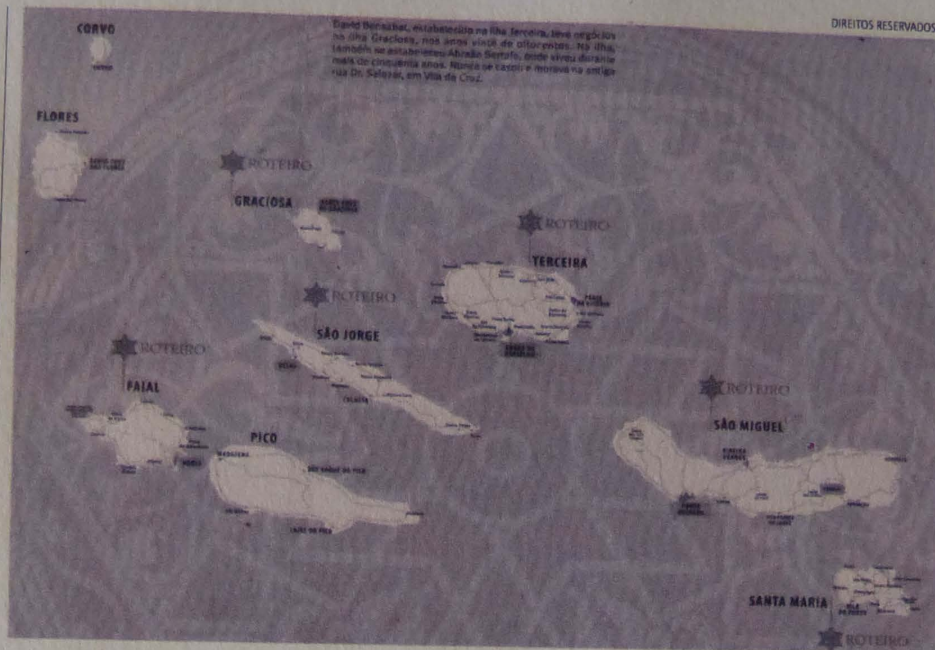
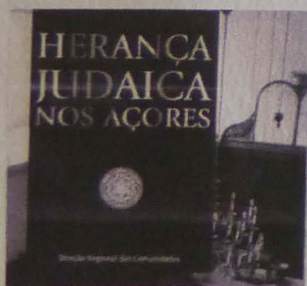
COORDENAÇÃO

Governo dos Açores  
PRESIDÊNCIA DO GOVERNO  
Secretaria Regional da Presidência  
Direção Regional das Comunidades

Nota de Abertura

Projetos que nos orgulham

Na sequência da Conferência Internacional sobre a Herança Judaica nos Açores, que a Direção Regional das Comunidades organizou em Ponta Delgada, convidamos os leitores/as a conhecer o roteiro apresentado publicamente neste evento. Nesta edição, chamamos também a atenção para um projeto inovador, muito especial para a DRC, chamado Crianças Unidas com os Açores, destinado a crianças hospitalizadas, portadoras de doença oncológica, radicadas nas comunidades de forte expressão açoriana. Este projeto conta com a colaboração de escolas dos Açores que se encontram a organizar prendas a enviar para as crianças pelo correio. Na tentativa de levar as comunidades açorianas a outros destinos do mundo, a DRC deu início a duas novas colaborações: uma na revista de bordo da SATA Azorean Spirit e outra no jornal semanário O Emigrante/Mundo Português. Com estes projetos, a DRC visa projetar as nossas comunidades a um nível global.



# DRC dá a conhecer as comunidades Judaicas

O Roteiro da Herança Judaica nos Açores fala da presença deste povo nas ilhas, projetando o seu inegável potencial turístico

DIREÇÃO REGIONAL DAS COMUNIDADES  
www.azores.gov.pt

Durante a realização da Conferência Internacional sobre a Herança Judaica nos Açores, recentemente organizada pela Direção Regional das Comunidades, foi apresentado, publicamente, o roteiro sobre a presença deste povo nas ilhas, elaborado pela Professora Fátima Sequeira Dias, a pedido da DRC. O roteiro é uma brochura para ser distribuída em agências de viagem, bibliotecas, museus, hotéis, livrarias e postos

de informação turística dos Açores. Contém uma resenha histórica da presença judaica nos Açores e da emigração de famílias pertencentes a este grupo étnico, tábua cronológica dos principais marcos da história dos Açores, glossário, nome das famílias judaicas, mapas identificadores das ilhas e locais onde existe património material e imaterial da herança judaica em São Miguel, Terceira, Graciosa, Faial e São Jorge. A nível icónico, o Roteiro destaca, por exemplo, as antigas ruas e lojas de comércio, cemitérios, designados Campos da Igualdade, uma Torá do Sec. XIX e a Sinagoga Shaar Hashamain, localizada na cidade de Ponta Delgada, ilha de São Miguel. Fruto das palestras proferidas pelos oradores convidados, Professores Joseph Levi (George Washington University, EUA) e Miguel do Espírito Santo (Instituto

Histórico e Geográfico do Rio Grande do Sul, Brasil), concluiu-se o seguinte: a Região, desde o seu povoamento que se iniciou no Séc. XV, possui uma herança judaica de inegável valor histórico-cultural, que importa preservar; a emigração de famílias açorianas de origem judaica para países como Brasil, Uruguai, Argentina, Peru, Estados Unidos, Canadá e ilhas do Oceano Pacífico é uma realidade inegável; os Açores oferecem condições excelentes para a promoção do turismo genealógico judaico, conciliando a beleza das ilhas, a sua gastronomia e eventos sócio-culturais que decorrem ao longo de todo o ano; a divulgação do roteiro junto de agentes culturais e turísticos apresenta-se como uma dimensão formativa e informativa de grande relevância para a promoção do turismo.

## Comunidades açorianas mais difundidas

Para além desta página quinzenal que a DRC mantém no Açoriano Oriental, outros meios têm vindo a ser explorados por nós com o objetivo de dar a conhecer as comunidades açorianas espalhadas pelo mundo e as ações que desenvolvemos. São exemplos disso: a newsletter, o site da DRC e a nossa revista Comunidades, bem como as colaborações recentes na revista de bordo da SATA Azorean Spirit e no Jornal O Emigrante/Mundo Português. Na revista da SATA, somos responsáveis por duas páginas com o título Gente Notável - O Céu é o Limite para o Povo Açoriano e, no jornal Mundo Português, por uma página intitulada Comunidades Açorianas no Mundo.

Aceitamos estes novos desafios, uma vez que é importante divulgar as dimensões da açorianidade que nos distinguem na diáspora.

DIREITOS RESERVADOS



## SER - Jobs Uma referência em Fall River

A Southeastern Massachussets SER-Jobs for Progress foi criada, em Fall River Massachusetts, no ano de 1979, funcionando como uma escola de formação profissional. Mais tarde, tendo em conta as exigências e necessidades da comunidade, começou a expandir a sua atuação para outras atividades, oferecendo uma variedade de serviços nos campos da educação, formação profissional e colocação no mercado de trabalho. Hoje, dá apoio a indivíduos, crianças, desempregados, imigrantes, pensionistas, funcionando como creche, centro de convívio, escola de preparação para a naturalização e como local para atividades ocupacionais.

DIREITOS RESERVADOS



Colégio de S. Francisco Xavier. Nas respetivas escolas, as crianças encontram-se em processo de construção de postais, textos em Português ou bilingues, artefactos alusivos aos Açores, prendinhas que irão ser enviadas às crianças hospitalizadas. Esse envio integrará também material promocional dos Açores, na esperança de as famílias, no futuro, acompanhadas das crianças visitarem os Açores e quem sabe as escolas do projeto.

## Crianças Unidas com os Açores: um projeto único

Este é, sem dúvida, um dos projetos de que mais nos orgulhamos. Há um mês atrás, tendo a DRC recebido um pedido de envio de algumas prendinhas, feitas por alunos de escolas, a uma criança hospitalizada nos EUA,

logo surgiu a ideia de alargar esta atividade a outras crianças, a outras escolas e a outros países. Assim, nasceu o projeto Crianças Unidas com os Açores/Children Together with the Azores, uma iniciativa da DRC em colaboração com as escolas da Região. Neste momento já temos 3 crianças e 3 escolas envolvidas. As crianças são dos EUA (Massachusetts), Brasil (Rio Grande do Sul) e Canadá (Toronto) e as Escolas o Colégio do Castanheiro, o Externato A Passarada e o